

GALAXY LINE

Руководство по эксплуатации
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

RUS

KAZ



Парогенератор

GL6172

EAC

Уважаемый покупатель!

Мы благодарим Вас за оказанное доверие и уверены, что Вы останетесь довольны покупкой. Техника GALAXY LINE разработана для создания атмосферы комфорта и уюта в Вашем доме.

Перед использованием прибора мы настоятельно рекомендуем Вам внимательно ознакомиться со всеми пунктами настоящего руководства по эксплуатации.

При покупке прибора необходимо удостовериться в его работоспособности, отсутствии механических повреждений, проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером, точно соответствующим серийному номеру на корпусе прибора.

Құрметті сатып алушы!

Біз Сізге артқан сеніміңіз үшін алғысымызды айтамыз және Сіздің сатып алған техникаңызға көңіліңіз толатындығына сенімдіміз. GALAXY LINE техникасы Сіздің үйіңізде жайлылық атмосферасы мен қолайлылықты орнату үшін жасалған.

Құралды қолдану алдында біз Сізге аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың барлық тармақтарымен мұқият танысып шығуды ұсынамыз.

Құралды сатып алу кезінде оның жұмысқа қабілеттілігіне, механикалық бүлінулердің жоқтығына көз жеткізу, сонымен қатар, сатушы ұйым мәртебанының бар екендігін, сатылған күнін және сатушының қолтаңбасын, құралдың корпусындағы сериялық нөмірге дәл сәйкес келетін үлгінің нөмірі мен сериялық нөмірін және жиынтығын тексеру қажет.

СОДЕРЖАНИЕ

1 Общие указания	4
2 Технические требования	5
3 Комплектность	5
4 Требования безопасности	6
5 Функциональные элементы электроприбора	8
6 Подготовка к работе	9
7 Порядок работы	9
8 Техническое обслуживание	10
9 Правила хранения	11
10 Срок службы	11
11 Возможные неисправности и методы их устранения	12
12 Гарантии изготовителя	12
13 Прочая информация	14

МАЗМУНЫ

1 Жалпы деректер	15
2 Техникалық талаптар	16
3 Жиынтықтылық	16
4 Қауіпсіздік талаптары	17
5 Электр құралының атқарымдық элементтері	19
6 Жұмысқа дайындау	20
7 Жұмыс тәртібі	20
8 Техникалық қызмет көрсету	21
9 Сақтау ережесі	22
10 Қызметтік мерзімі	22
11 Ықтимал ақаулықтар және оларды жою әдістері	23
12 Дайындаушының кепілдемесі	24
13 Өзге ақпарат	26

1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Парогенератор GALAXY LINE GL6172 (далее по тексту – парогенератор, прибор, электроприбор, изделие) предназначен для деликатного разглаживания складок на одежде или предметах интерьера, а также для отпаривания любых типов одежды и тканей. С помощью парогенератора можно легко продезинфицировать детские игрушки, мягкую мебель, шторы и прочие предметы. База и место для хранения шнура питания обеспечивают удобное использование и хранение. Режим ЭКО позволит сохранить баланс между потреблением энергии, идущей на парообразование, и эффективностью глажения.

**Данный прибор соответствует требованиям:**

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержденного Решением Комиссии Таможенного союза от 16 августа 2011 г. №768;

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержденного Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011г. №879; Технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники», утвержденного решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. № 113.

Храните руководство по эксплуатации в течение всего срока службы изделия. Приобретенное вами изделие может иметь некоторые отличия от настоящего руководства, не влияющие на его эксплуатацию.

2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ТРЕБОВАНИЯ

Таблица 1

Наименование параметра	Значение
Номинальное напряжение	220-240 В ~
Номинальная частота	50 Гц
Мощность	3100 Вт
Длина шнура питания	180 см
Время нагрева	50 с
Выход пара при паровом ударе	260 г/мин.
Температура пара	120 °С
Покрытие подошвы	керамическое
Объем резервуара для воды	1,5 л
Объем мерного стакана	500 мл
Автоотключение в случае бездействия	10 минут
Давление пара	650 000 Па (6,5 Бар)
Класс защиты от поражения электрическим током	I

3 КОМПЛЕКТНОСТЬ

Таблица 2

Наименование	Количество
Утюг	1 шт.
База	1 шт.
Мерный стакан	1 шт.
Потребительская тара	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.

4 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Безопасная и стабильная работа электроприбора гарантируется только при соблюдении следующих условий:

4.1 Запрещается погружать в воду и другие жидкости корпус изделия или его отдельные части.

4.2 Перед подключением изделия к сети питания необходимо убедиться, что параметры в сети соответствуют значениям, указанным в настоящем руководстве по эксплуатации.

4.3 Во избежание опасности, вызываемой случайным перезапуском термовыключателя, прибор не должен питаться через внешнее выключающее устройство, такое как таймер, или быть подключен к сети, которая, как правило, включается и выключается коммунальными службами.

4.4 При отключении изделия от сети следует держаться за вилку, а не за шнур питания.

4.5 Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором. Не следует позволять детям контактировать с изделием, даже если он выключен и отключен от сети. Избегайте присутствия детей и животных рядом с работающим изделием.

4.6 Не используйте изделие для любых иных целей, кроме указанных в данном руководстве по эксплуатации. Эксплуатация, обслуживание и хранение изделия должны осуществляться строго в соответствии с данным руководством по эксплуатации.

4.7 Не используйте изделие, если есть риск возгорания или взрыва, например, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.

4.8 Всегда отключайте прибор от сети питания, если он оставлен без присмотра и перед сборкой, разборкой или чисткой. Также изделие нужно отключить от сети в случае любых неполадок и после окончания работы.

4.9 Необходимо следить за целостностью шнура питания и изделия. Запрещается использовать изделие при наличии повреждений.

4.10 При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо. Замена шнура питания осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.

4.11 Неправильное обращение с изделием может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.

4.12 Не прикасайтесь во время работы с изделием к заземленным предметам (например, трубопроводам, радиаторам отопления, газовым плитам, холодильнику).

4.13 Во избежание контакта с паром, исходящим из отверстий, проверьте электроприбор перед применением, держа его включенным на расстоянии от тела.

4.14 Следует отключать прибор от сети электропитания во время очистки.

4.15 В случае явной или предполагаемой неисправности изделия следует обратиться в авторизованный сервисный центр для диагностики и ремонта изделия.

- 4.16 Запрещается направлять струю пара на что-либо, кроме предметов, которые Вы намерены отпарить, разгладить, дезинфицировать или увлажнить.
- 4.17 После использования рекомендуется удалить остатки воды из электроприбора.
- 4.18 Не используйте газированную воду, парфюмерные добавки и раствор крахмала, а также горячую воду при наполнении резервуара.
- 4.19 Во избежание ожогов не касайтесь нагретых деталей электроприбора. Будьте осторожны при обращении с горячим электроприбором во избежание ожогов горячей водой или паром.
- 4.20 Никогда не отпаривайте одежду, уже надетую на человека, так как температура выходящего пара очень высокая, пользуйтесь вешалкой.
- 4.21 Держите шнур питания вдали от источника нагрева, масла и острых предметов.
- 4.22 Использование принадлежностей, не поставляемых в комплекте с изделием, может быть небезопасным и привести к поломке изделия.
- 4.23 Следует соблюдать меры предосторожности при эксплуатации прибора в связи с выбросом пара.
- 4.24 В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от электрической сети, вынув вилку из электрической розетки. При этом ни в коем случае не опускайте в воду руки. По вопросу дальнейшего использования прибора обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- 4.25 Прибор не следует использовать, если его уронили, если присутствуют видимые следы повреждения или если он протекает.
- 4.26 Прибор следует ставить на плоскую, устойчивую поверхность в перерывах между использованием.

ВНИМАНИЕ! Прибор предназначен только для бытового использования.

ВНИМАНИЕ! Запрещается пользоваться электроприбором в состоянии алкогольного или наркотического опьянения или в иных условиях, мешающих объективному восприятию действительности, и не следует доверять электроприбор людям в таком состоянии или в таких условиях!

ВНИМАНИЕ! Данное руководство по эксплуатации не может предусмотреть все возможные нештатные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации данного прибора. Пользователь должен самостоятельно соблюдать меры техники безопасности при работе с электроприбором!



Поверхности прибора могут стать горячими в ходе использования!

5 ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОПРИБОРА



1. Подошва утюга
2. Регулятор температуры
3. Кнопка подачи пара
4. Шнур питания
5. Индикатор работы
6. База

7. Кнопка фиксации утюга на базе
8. Съемный резервуар для воды
9. Отсек для хранения шнура питания
10. Кнопка самоочистки («Self-clean»)
11. Кнопка включения/выключения «»
12. Кнопка ECO режима

6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Внимательно прочтите руководство по эксплуатации. Извлеките прибор из упаковки, удалив весь упаковочный материал (при наличии). Проверьте комплектацию и убедитесь в отсутствии механических повреждений. Проверьте целостность изделия и шнура питания. Протрите корпус сначала влажной салфеткой, а затем сухой тканью. Перед первым использованием электроприбора заполните резервуар водой и дайте ему поработать в течение 5 минут. Для залива в резервуар следует использовать фильтрованную или специальную воду для глажения. Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть и удалите остатки воды из резервуара.

6.1 Наполнение резервуара водой

6.1.1 Вытащите резервуар для воды из базы.

6.1.2 Заполните резервуар водой до отметки максимального уровня "max".

6.1.3 Вставьте резервуар обратно в базу до щелчка.

7 ПОРЯДОК РАБОТЫ

7.1 Парогенератор можно использовать для деликатного разглаживания складок на одежде или предметах интерьера, а также для отпаривания любых типов одежды и тканей, при этом необходимо руководствоваться указаниями на ярлыках одежды. Если подобная информация отсутствует, попробуйте с помощью прибора отпарить или прогладить ткань с изнаночной стороны. При отпаривании таких тканей, как шёлк или вельвет, обрабатывайте ткань, держа отпариватель на некотором расстоянии от изделия.

7.2 Подключите электроприбор к сети, затем на базе для утюга нажмите на кнопку включения/выключения. Загорится индикатор работы.

7.3 С помощью регулятора температуры установите необходимую температуру глажения в соответствии с типом ткани.

- - шелк/синтетика/вискоза;
- • - шерсть;
- • • - хлопок;
- max - лен.

ВНИМАНИЕ: Прибор автоматически отключается, если не производится никаких действий в течение 10 минут, при этом индикатор кнопки включения/выключения мигает красным цветом.

7.4 После того, как прибор достигнет заданного температурного диапазона, примерно спустя 50 секунд после включения – прибор готов к работе.

ПРИМЕЧАНИЕ: Во избежание повреждения металлических элементов на одежде не направляйте пар на эти элементы.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если из шланга исходит посторонний шум, вытяните шланг, дайте конденсату стечь обратно в электроприбор.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не допускайте перегибов парового шланга. По окончании работы нажмите на кнопку «включения/выключения» и отключите прибор от электросети. Дайте одежде просохнуть и остыть.

7.5 Для того, чтобы использовать функцию «Паровой удар», необходимо нажать на кнопку подачи пара (3). Функция «Паровой удар» работает только когда температура нагрева – • • • или max.

7.6. Режим ЭКО.

Используя режим ЭКО, вы экономите электроэнергию, не снижая эффективности глажения.

Чтобы активировать режим ЭКО, необходимо нажать на кнопку ECO (12) на панели управления базы (6). При включении режима ECO, загорится индикатор соответствующей кнопки. Чтобы выключить режим ЭКО, необходимо нажать на кнопку ECO (12) еще раз.

7.7 Во время перерывов в работе устанавливайте прибор на базу. Чтобы долить воду в резервуар, вытащите резервуар из базы, добавьте необходимое количество воды и вставьте резервуар обратно.

ВНИМАНИЕ: После отключения прибора пар может выходить из отверстий некоторое время.

8 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

8.1 Убедитесь, что прибор выключен, отключен от электросети и остыл перед его чисткой.

8.2 Для предотвращения образования накипи рекомендуется использовать воду, прошедшую предварительную стадию очистки (отфильтрованная вода).

8.3 Всегда удаляйте остатки воды из резервуара. Для слива воды вытащите резервуар из базы и слейте из него воду. После окончания процесса вставьте резервуар обратно в базу.

8.4 Накипь и другие загрязнения с подошвы прибора можно удалить с помощью влажной ткани. Для чистки прибора не используйте абразивные чистящие средства и другие химические вещества, которые могут повредить поверхность подошвы и корпус электроприбора.

8.5. Для того, чтобы использовать функцию «Самоочистка», необходимо нажать кнопку Self-clean (10) и удерживать в течение 2 секунд до звукового сигнала.

9 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

Хранить изделие необходимо при температуре окружающей среды от 0°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80% в месте, недоступном для детей и животных.

Во избежание повреждений перевозите изделие только в заводской упаковке. После транспортировки или хранения изделия при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее двух часов. При перевозке, погрузке, разгрузке и хранении изделия следует руководствоваться, помимо изложенных в руководстве по эксплуатации, следующими требованиями:

- запрещается подвергать изделие существенным механическим нагрузкам, которые могут привести к повреждению изделия и /или нарушению его упаковки;
- необходимо избегать попадания на упаковку изделия воды и других жидкостей.

Перед перевозкой или передачей на хранение при отрицательной температуре, бывшего в эксплуатации, изделия необходимо убедиться в том, что в изделии отсутствует вода. Все поверхности изделия должны быть сухими. Оберегайте изделие от значительных перепадов температур и воздействия прямых солнечных лучей.

9.1 Утилизация



Неправильная утилизация изделия наносит непоправимый вред окружающей среде. Не выбрасывайте неисправное изделие, а также отработанные элементы питания вместе с бытовыми отходами. Обратитесь для этих целей в специализированный пункт утилизации. Адреса пунктов приема бытовых изделий, оборудования и отработанных элементов питания на переработку Вы можете получить в муниципальных службах Вашего населенного пункта.

10 СРОК СЛУЖБЫ

Данное изделие при соблюдении всех требований, указанных в настоящем руководстве, должно прослужить не менее 3-х лет.

Изготовитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации изделия в рамках личных нужд и соблюдений правил пользования, приведенных в данном руководстве по эксплуатации, срок службы изделия может значительно превысить указанный в настоящем руководстве.

Изготовитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества изделия.

Срок службы прибора составляет 3 года.

11 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Если прибор вышел из строя, не следует пытаться отремонтировать его самостоятельно. Настоятельно рекомендуется обратиться в авторизованный сервисный центр.

Таблица 3

Возможная проблема	Способ устранения
Прибор не нагревается	Проверьте, вставлена ли вилка в розетку
	Проверьте исправность электрической сети
	Проверьте, работает ли кнопка включения
Не образуется пар	Проверьте уровень воды в резервуаре
	Убедитесь, что нажата кнопка подачи пара
	Держите утюг в правильном положении, не перегибайте шланг
Вода выплескивается из резервуара	Убедитесь, что вода в резервуаре не превышает максимальный уровень
Прибор издает хлопающие звуки	Проверьте уровень воды в резервуаре и добавьте воду в резервуар при необходимости
Пар не разглаживает складки	Держите утюг в правильно положении, не перегибайте шланг, расправьте и слегка натяните ткань для лучшего результата

12 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Обращаем Ваше внимание, что в течение гарантийного срока электроприбор будет принят на бесплатное сервисное обслуживание или ремонт при соблюдении следующих условий:

Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, серийного номера, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия. Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации. Обращаем Ваше внимание на исключительно бытовое назначение изделия. Условия гарантии не предусматривают периодическое техническое обслуживание на дому у владельца.

Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

Гарантийный срок эксплуатации изделия составляет 24 месяца. Этот срок

исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока, и обусловленные производственными, технологическими и конструктивными дефектами, т.е. допущенными по вине компании-изготовителя.

12.1 Гарантийные обязательства не распространяются на:

12.1.1 Неисправности изделия, возникшие в результате:

- несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
- механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;
- применения изделия не по назначению;
- неблагоприятных атмосферных и внешних воздействий на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;
- использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных технологической конструкцией данной модели, не рекомендованных или не одобренных производителем.

12.1.2 Изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.

12.1.3 Неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия, такие как:

- наличие ржавчины на металлических элементах изделия;
- обрывы и надрезы шнура питания;
- сколы, царапины, сильные потертости корпуса, пластиковых частей изделия и др.

12.1.4 Неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшие выход прибора из строя.

12.1.5 Изделия без читаемого серийного номера.

12.1.6 Расходные материалы, сменные детали, узлы, подлежащие периодической замене, а также аксессуары и комплектующие, поставляемые в комплекте с электроприбором (мерный стакан).

12.1.7 К безусловным признакам перегрузки относятся:

- деформация или оплавление деталей и узлов изделия;
- потемнение или обугливание изоляции проводов.

Обращаем Ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет.

Техническое освидетельствование прибора на предмет установления гарантийного случая производится только в авторизованном сервисном центре. Список сервисных центров можно узнать на сайте **galaxy-tecs.ru** или у продавца.

ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

Изделие должно передаваться в индивидуальной упаковке, специально предназначенной для данного товара с указанием наименования модели и товарного знака.

13 ПРОЧАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Импортер, уполномоченное изготовителем лицо: ООО «МЕГАПОЛИС».

Адрес: 432048, Российская Федерация, Ульяновская область, г.о. город Ульяновск, г. Ульяновск, ул. Локомотивная, зд.14А.

Телефон: +78422324242.

Адрес электронной почты: mail@simbirsk-crown.ru.

Изготовитель: Нинбо Шуавей Илектрик Эпплаянс Ко., ЛТД.

Адрес: №1188 Чжоучжи Род, Чжоусян Таун, Цыси, Нинбо, Чжэцзян, Китай.

Сделано в КНР

Дата изготовления указана на серийном номере лейбла (информационная табличка), расположенном на самом изделии. В соответствии со стандартом изготовителя серийный номер содержит - импортер и номер заказа/ месяц год изготовления / порядковый номер изделия.

1 ЖАЛПЫ ДЕРЕКТЕР

Бу генераторы GALAXY LINE GL6172 (бұдан әрі мәтін бойынша – бу генераторы, құрал, электр құралы, бұйым) киімдегі немесе интерьер заттарындағы қатпарларды нәзік тегістеуге, сондай-ақ киім мен матаның кез келген түрін бумен жібітуге арналған. Бу генераторының көмегімен балалар ойыншықтарын, жұмсақ жиһаздарды, перделерді және басқа заттарды оңай зарарсыздандыруға болады. Қойғыш пен қуат беру сымын сақтауға арналған орын ыңғайлы пайдалану мен сақтауды қамтамасыз етеді.



Өнім Кедендік одақтың келесі техникалық регламенттеріне сәйкес болады:

Кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 16 тамызындағы №768 Шешімімен бекітілген ТР ТС 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтардың қауіпсіздігі туралы» Кеден одағының техникалық регламентіне;

Кеден одағы Комиссиясының 2011 жылдың 9 желтоқсанындағы №879 Шешімімен бекітілген ТР ТС 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» Кеден одағының техникалық регламентіне. Еуразиялық экономикалық комиссиясы кеңесінің 2019 жылдың 18 қазанындағы №113 шешімімен бекітілген Еуразиялық экономикалық одақтың ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттарды қолдануды шектеу туралы» техникалық регламенті. Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты бұйымның барлық қызметтік мерзімі ішінде сақтаңыз. Сіз арқылы сатып алынған бұйым осы нұсқаулықтан оның пайдаланылуына әсер етпейтін кейбір ерекшеліктерге ие болуы мүмкін.

2 ТЕХНИКАЛЫҚ ТАЛАПТАР

1 Кесте

Параметрдің атауы	Мәні
Номиналды кернеу	220-240 В ~
Номиналды жиілік	50 Гц
Номиналды қуат тұтыну	3100 Вт
Қуат сымының ұзындығы	180 см
Қыздыру уақыты	50 с
Бу соққысы кезінде будың шығуы	260 г/мин.
Бу температурасы	120 °С
Табан жабыны	керамикалық
Су ыдысының көлемі	1,5 л
Өлшеуіш шыныаяқтың көлемі	500 мл
Әрекетсіздік жағдайында автоажыратылу	10 минуттан кейін
Бу қысымы	650 000 Па (6,5 Бар)
Электр тоғымен зақымдалудан қорғаныс класы	I

3 ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҚ

2 Кесте

Атауы	Саны
Темір	1 дана
База	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық	1 дана
Тұтынушылық ыдыс	1 дана
Өлшеуіш шыныаяқ	1 дана

4 ҚАУІПСІЗДІК ТАЛАПТАРЫ

Электр құралының қауіпсіз және тұрақты жұмысы на тек келесі шарттарды сақтаған кезде ғана кепілдік беріледі:

4.1 Бұйымның корпусын және оның жекелей бөліктерін суға және басқа да сұйықтықтарға батыруға тыйым салынады.

4.2 Бұйымды қуат беру желісіне қосудың алдында желі параметрлерінің осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген мәндерге сәйкес екендіктеріне көз жеткізіп алыңыз.

4.3 Термоажыратқыштың кездейсоқ іске қосылуымен шақырылатын қауіптерге жол бермеу үшін құралға таймер секілді сырттай сөндіруші құрылғы арқылы қуат берілмеу керек немесе әдетте, коммуналдық қызметтермен іске қосылатын және сөндірілетін желіге қосылмауы тиіс.

4.4 Бұйымды желіден ажырату кезінде қуат беру баусымынан емес ашадан ұстау керек.

4.5 Құрал физикалық, сенсорлық немесе ойлау қабілеттері төмендеген немесе оларда өмірлік тәжірибе мен білімдері болмаса, егер олар қарауда болмаса немесе оларға олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлғалар арқылы құралды қолдану жөніндегі нұсқамалық жүргізілмесе, тұлғалармен (балаларды қоса алғанда) қолданылуға арналмаған. Балалар құралмен ойнауына жол бермеу үшін қарауда болуы керек. Егер ол тіпті желіден ажыратылған болса да, балалардың бұйымға жанасуларына рұқсат бермеу керек. Жұмыс істеп тұрған бұйымның жанында балалар мен жануарлардың болуына жол бермеңіз.

4.6 Бұйымды осы нұсқаулықта аталғандардан басқа мақсаттар үшін қолданбау керек. Бұйыммен жұмыс істеу, сақтау және күтім жасау осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа қатаң сәйкес жүргізілуі керек.

4.7 Бұйымды егер жану немесе жарылыс қаупі бар болса, мәселен тез тұтанатын сұйықтықтардың немесе газдардың жанында қолданбаңыз.

4.8 Құралды егер ол қараусыз қалдырылған болса және құрастырудың, бөлшектеудің немесе тазалаудың алдында әрдайым желіден ажыратып отыру қажет. Сонымен бірге құралды кез келген ақаулықтар орын алған жағдайда және жұмыс аяқталғаннан кейін желіден ажырату қажет.

4.9 Қуат беру баусымының және бұйымның бүтіндігін қадағалау қажет. Бұйымды бүлінулер болған кезде қолдануға тыйым салынады.

4.10 Қуат беру баусымы бүлінген кезде қауіптерге жол бермеу үшін оны дайындаушы немесе оның агенті, немесе аналогтік біліктік тұлға ауыстыруы керек. Қуат беру баусымын ауыстыру қолданыстағы тарифқа сай авторландырылған сервистік орталықта жүзеге асырылады.

4.11 Бұйымға қате қарау оның бұзылуына, қолданушыға немесе оның мүлігіне зиян тигізуге әкеліп соқтыруы мүмкін.

4.12 Бұйымның жұмысы кезінде жерге тұйықталған заттарға жанаспаңыз (мәселен, құбыржолдарға, жылыту радиаторларына, газ плиталарына, тоңазытқышқа).

4.13 Булы үтіктегі саңылаудан шығатын бумен жанасуға жол бермеу үшін электр құралын қолданудың алдында оны іске қосулы күйде денеден қашықтықта ұстай отырып, оны тексеріңіз.

4.14 Құралды толтыру және тазалау уақытында электр қуат беру желісінен ажырату керек.

- 4.15 Өнімнің ақаулары анық немесе күдікті болған жағдайда, өнімді диагностикалау және жөндеу бойынша қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- 4.16 Бу ағынын Сіз буландырмақшы, тегістемекші, зарарсыздандырмақшы немесе ылғалдандырмақшы болған заттардан басқа ештеңеге бағыттауға тыйым салынады.
- 4.17 Қолданғаннан кейін электр қолданғаннан кейін оны толықтай суытыңыз және су қалдықтарын төгіңіз.
- 4.18 Газдалған суды, парфюмерлік қоспаларды және крахмал ерітіндісін қолданбаңыз.
- 4.19 Күйіп қалуларға жол бермеу үшін электр құралының қызып тұрған бөлшектеріне жанаспаңыз. Ыстық судан немесе будан күйіп қалуларға жол бермеу үшін ыстық электр құралын қолдану кезінде сақ болыңыз.
- 4.20 Ешқашан адамға киілген киімді буландырмаңыз, себебі шығыс будың температурасы тым жоғары болады, ілгішті қолданыңыз.
- 4.21 Қуат беру баусымын қызу көзінен, майдан және өткір заттардан алыс ұстаңыз.
- 4.22 Бұйыммен жиынтықта жеткізілмеген керек-жарақтарды қолдану қауіпті болуы және бұйымның істен шығуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- 4.23 Құралды пайдалану кезінде будың шығарылуына байланысты сақтық шараларын сақтау керек.
- 4.24 Құрал суға түсіп кеткен жағдайда ашаны электр розеткіден шығарумен оны тез арада электр желісінен ажыратыңыз. Бұл ретте ешбір жағдайда суға қолдарыңызды салмаңыз. Құралды одан әрі қолдану мәселесі бойынша авторландырылған сервистік орталыққа жүгініңіз.
- 4.25 Құралды егер ол құлап қалса, егер бүлінудің көрініп тұрған іздері болса немесе одан су ағып тұрса, қолданбау керек.
- 4.26 Құралды жазық, орнықты бетте қолдану және сақтау керек.

HAZAP АУДАРЫҢЫЗ! Бұйым тек тұрмыстық қолдануға арналған.

HAZAP АУДАРЫҢЫЗ! Аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулық барлық мүмкін болатын оқыс жағдайларды қарастыра алмайды. Қолданушыға электр құралымен жұмыс жасау кезінде қауіпсіздік техникасы шараларын өздігінен сақтауы керек болады!

HAZAP АУДАРЫҢЫЗ! Электр құралын алкогольдік немесе есірткілік ма-сау шарттарында, немесе ақиқатты объективт қабылдауға кедергі жасау-шы басқа да шарттарда қолданбау керек, және құралды осындай күйдегі немесе шарттардағы адамдарға сеніп тапсырмау керек!



**Абайлаңыз!
Ыстық бет!**

Құралдың беттері қолдану кезінде өте ыстық болулары мүмкін!

5 ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫНЫҢ АТҚАРЫМДЫҚ ЭЛЕМЕНТТЕРІ



1. Үтіктің табаны
2. Температураны реттеуіш
3. Бу беру батырмасы
4. Қуат беру баусымы
5. Жұмыс индикаторы
6. База

7. Үтікті қойғышқа бекіту батырмасы
8. Суға арналған резервуар
9. Баусымжы сақтауға арналған орын
10. Өздігінен тазарту батырмасы
11. Қосу/өшіру түймесі
12. ECO режимін қосу түймесі

6 ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ

Пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Барлық орау материалын (бар болса) алып тастап, құралды қаптамадан алыңыз. Жабдықты тексеріңіз және механикалық бүлінудердің жоқтығына көз жеткізіңіз. Бұйымның және қуат беру сымының бүтіндігін тексеріңіз. Корпусты алдымен дымқыл майлықпен, содан кейін құрғақ шүберекпен сүртіңіз. Электр құралын бірінші рет қолдану алдында контейнерді сумен толтырыңыз және оны 5 минуттай жұмыс істеткізіңіз. Контейнерге құю үшін сүзгіден өткен немесе үтіктеу үшін арнайы суды пайдалану керек. Құралды электр желісінен ажыратыңыз, оны суытыңыз және контейнерден су қалдықтарын кетіріңіз. Контейнерді сумен толтырудың алдында электр желісінің электр желісінен ажыратылғанына көз жеткізіңіз.

6.1 Контейнерді сумен толтыру

6.1.1 Су ыдысын негізден шығарыңыз.

6.1.2 Резервуарды максималды деңгейге тах дейін сумен толтырыңыз.

6.1.3 Резервуарды басылғанша қайтадан негізге салыңыз.

7 ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

7.1 Бу генераторын киімдегі немесе интерьер заттарындағы қатпарларды нәзік тегістеу үшін, сондай-ақ киім мен матаның кез келген түрін бұмен жібіту үшін пайдалануға болады, бұл ретте киім жапсырмаларындағы нұсқауларды басшылыққа алу керек. Егер мұндай ақпарат болмаса, матаны ішкі бет жағынан бұмен жібітуге немесе үтіктеуге тырысып көріңіз. Жібек немесе вельвет сияқты маталарды бұмен жібіткенде, бұландырғышты бұйымнан біршама қашықтықта ұстап, матаны өңдеңіз.

7.2 Электр құрылғысын желіге қосыңыз және үтікке арналған негізде түймені басыңыз. Жұмыс индикаторы жанады.

7.3 Температура реттегішінің көмегімен матаның түріне сәйкес қажетті үтіктеу температурасын орнатыңыз.

- - жібек / синтетика / аудан;
- • - жүн;
- • • - мақта;
- MAX - зығыр.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ: Құрал егер 10 минут ішінде ешқандай әрекеттер жүргізілмесе, автоматты ажыратылады, бұл ретте « **OFF** » индикаторы жанады.

ЕСКЕРТУ: Сіздің назарыңызды бірінші рет іске қосу кезінде буды беру батырмасын 2 минутқа дейін ұстап тұру талап етілуі мүмкін екендігіне аударамыз.

7.4. Құрылғы белгіленген температура диапазонына жеткеннен кейін, қосылғаннан кейін шамамен 50 секундтан кейін-құрылғы жұмыс істеуге дайын.

7.5. Егер қуатты бу соққысы керек болса, табанды мата бұйымына бағыттаңыз

және бу беру батырмасын басыңыз. «Бу соққысы» функциясы қыздыру температурасы • • • немесе тах болғанда ғана жұмыс істейді.

ЕСКЕРТУ: киімдегі металл элементтердің бүлінуіне жол бермеу үшін буды осы элементтерге бағыттамаңыз.

ЕСКЕРТУ: Егер құбыршектен бөгзе шу шығатын болса, конденсатқа электр құралына кері құйылуына жол беріңіз.

ЕСКЕРТУ: Булық құбыршектің бүгілулеріне жол бермеңіз. Жұмыс аяқталғаннан кейін «» батырмасын басыңыз және құралды электр желісінен ажыратыңыз. Киімді кептіріңіз және суытыңыз.

7.6 Эко режимі.

ЭКО режимін пайдалану арқылы сіз үтіктеу тиімділігін төмендетпей электр қуатын үнемдейсіз.

ЭКО режимін іске қосу үшін базаның артқы жағындағы ECO (12) түймесін басу керек (6). ЭКО режимін өшіру үшін Eco (12) түймесін тағы бір рет басу керек.

7.7 Үзіліс кезінде құрылғыны тірекке орнатыңыз.

Контейнерге су қосу үшін су төгетін тесіктің қақпағын ашып, қажетті мөлшерде су қосыңыз.

Жібек пен жүннен жасалған бұйымдарды жоғары болғандықтан үтіктеу ұсынылмайды табанның температурасы. Осы материалдардан жасалған бұйымдарды өңдеу үшін «бу соққысы» немесе «тік» режимдерін қолдану ұсынылады бұмен пісіру».

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ: құрылғыны ажыратқаннан кейін бу тесіктерден шығуы мүмкін біраз уақыт.

8 ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

8.1 құрылғыны тазаламас бұрын оның өшірілгеніне, ажыратылғанына және суығанына көз жеткізіңіз.

8.2 масштабтың пайда болуын болдырмау үшін тазартудың алдын-ала сатысынан өткен суды (сүзілген су) пайдалану ұсынылады.

8.3 әрқашан контейнерден қалған суды алып тастаңыз. Суды ағызу үшін су төгетін тесіктің қақпағын ашып, негізді еңкейтіп, ағызыңыз. Процесс аяқталғаннан кейін су төгетін тесіктің қақпағы жабылғанына көз жеткізіңіз.

8.4 Құрылғының табанындағы қақ пен басқа кірді дымқыл шүберекпен кетіруге болады. Құрылғыны тазалау үшін абразивті заттарды қолданбаңыз табанның бетін және электр құрылғысының корпусын зақымдауы мүмкін тазартқыштар мен басқа химиялық заттар

8.5 «Өзін-өзі тазарту» функциясын пайдалану үшін Self-clean (11) түймесін басып, оны тән дыбысқа дейін 2 секунд басып тұру керек.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құралды пайдалану кезінде будың шығарылуына байланысты сақтық шараларын сақтау керек.

9 САҚТАУ ЕРЕЖЕСІ

Бұйымды 0°C-тан +40°C-қа дейінгі қоршаған ортаның температурасы кезінде және 80%-дан аспайтын ауаның салыстырмалы ылғалдылығында сақтау керек. Бүлінудерді болдырмау үшін бұйымды тек зауыттық қаптамада ғана тасымалдаңыз. Тасымалдаудан немесе төмендетілген температурада сақтаудан кейін бұйымды оны бөлме температурасында кем дегенде екі сағаттай ұстау керек. Бұйымды тиеу, түсіру және сақтау кезінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта мазмұндалғандардан басқа келесі талаптарды басшылыққа алу керек:

- бұйымның бүлінуіне және/немесе оның қаптамасының бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін елеулі механикалық жүктемелерге бұйымды ұшыратуға тыйым салынады;

- бұйымның қаптамасына судың және басқа да сұйықтықтардың тиіп кетулерін болдырмау қажет. Пайдалануда болған бұйымды теріс температурада тасымалдаудың немесе сақтауға берудің алдында бұйымда судың жоқтығына көз жеткізу қажет. Бұйымның барлық беттері құрғақ болулары керек. Бұйымды температураның елеулі айырмаларынан және тікелей күн сәулелерінен қорғаңыз.

9.1 Кәдеге жарату



Бұйымды қате кәдеге жарату қоршаған ортаға орны толғысыз зиян келтіреді. Ақаулы бұйымды сонымен бірге пайдаланылған қуат беру элементтерін тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмаңыз.

Осы мақсаттар үшін мамандандырылған кәдеге жарату орталығына жүгініңіз. Сіз тұрмыстық бұйымдарды, жабдықтарды және пайдаланылған қуат беру элементтерін қайта өңдеуге қабылдаушы бекеттердің мекен-жайларын Сіздегі елді мекендегі муниципалдық қызметтен ала аласыз.

10 ҚЫЗМЕТТІК МЕРЗІМІ

Аталған бұйым осы нұсқаулықта көрсетілген барлық талаптарды сақтау кезінде кем дегенде 3 жыл жұмыс істеуі керек. Дайындаушы сатып алушылардың назарын бұйымды жеке мақсаттар аясында пайдалану кезінде және осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген қолдану ережелерінің сақталуы бұйымның осы нұсқаулықта аталған қызметтік мерзімін айтарлықтай ұзартуы мүмкін екендігіне аудартады. Дайындаушы өзіне құрылымына және жиынтықтылауға бұйымның пайдаланушылық қасиетін нашарлатпайтын өзгерістерді енгізу құқығын қалдырады.

Құралдың қызметтік мерзімі 3 жылды құрайды.

11 ЫҚТИМАЛ АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРІ

Егер электр құралы істен шықса, оны өздігіңізден жөндеуге тырыспаңыз. Міндетті түрде авторландырылған сервистік орталыққа баруды ұсынамыз.

3 Кесте

Ықтимал мәселе	Жою тәсілі
Құрал қызбайды	Ашаның розеткіге қосылғанын тексеріңіз
	Электр желісінің жарамдылығын тексеріңіз
	Іске қосу батырмасының жұмыс істеп тұрғанын тексеріңіз
Бу беру жоқ	Контейнердегі су деңгейін тексеріңіз
	Бу беру батырмасының басылғанына көз жеткізіңіз
	Бу құбыршегінің иілулеріне жол бермеңіз
Контейнерден су ағуда	Контейнердің сумен максималды деңгейден жоғары толмағанына көз жеткізіңіз
Жұмыс процесінде тарсылдаушы дыбыстар шығады	Контейнердегі су деңгейін тексеріңіз, су қосыңыз
Бу қатпарларды тегістемейді	Үтікті дұрыс күйде ұстаңыз, құбыршекті майыстырмаңыз, үздік нәтиже үшін матаны түзетіңіз және аздап тартыңыз

12 ДАЙЫНДАУШЫНЫҢ КЕПІЛДЕМЕСІ

Сіздің назарыңызды кепілдік мерзімнің ішінде келісідей шарттардың сақталуы кезінде электр құралының тегін сервистік қызмет көрсетуге немесе жөндеуге қабылданатындығына аударамыз:

Кепілдікті міндеттеме онда сатылған күні, сериялық нөмірі, сатушы ұйымның мөрі (мөртабаны), сатушының қолы көрсетілген дұрыс толтырылған кепілдік талоны болған кезде жүзеге асырылады. Сізде дұрыс толтырылған кепілдік талоны болмаған кезде біз Сіздің аталған бұйымның сапасы бойынша наразылықтарыңыздан бас тартуға мәжбүр боламыз. Түсінбеушіліктерді болдырмау үшін Сізден бұйыммен жұмысты бастауды алдында пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен танысып шығуды өтінеміз.

Сіздің назарыңызды бұйымның тек тұрмыстық тағайындалуына аударамыз. Кепілдік шарттары иегердің үйінде мезгілдік техникалық қызмет көрсетуді қарастырмайды.

Осы кепілдікті шарттардың құқықтық негізі қолданыстағы Ресей Федерациясының заңнамасы, атап айтқанда, «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Федералдық Заңның соңғы редакциясы және Ресей Федерациясының Азаматтық кодексі болып табылады.

Бұйымның пайдаланудың кепілдікті мерзімі 24 айды құрайды. Бұл мерзім бөлшек сауда желісі арқылы сатып алынған күннен бастап есептеледі. Біздің кепілдікті міндеттемелер тек кепілдікті мерзімнің ішінде анықталған және өндірістік технологиялық және конструктивтік ақаулармен шарттас, яғни компания-дайындаушы арқылы жол берілген ақауларға ғана таралады.

12.1 Кепілдікті міндеттемелер келесілерге таралады:

12.1.1 Келесінің нәтижесінде орын алған ақаулықтар:

- қолданушының пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың ұйғарымдарын сақтамауы;

- сыртқы немесе кез келген басқа әсерлерден шақырылған механикалық бүлінулер;

- бұйымды тағайындалуы бойынша қолданбау,

- бұйымға жаңбыр, қар, жоғары ылғалдылық, қызу, агрессивтік орталар, қуат беруші электр желісі параметрлерінің пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарына сәйкессіздігі секілді жағымсыз атмосфералық және сыртқы әсерлер;

- аталған үлгінің технологиялық конструкциялары арқылы қарастырылмаған, өндіруші арқылы ұсынылмаған немесе мақұлданбаған керек-жарақтарды, шығын материалдарын және косалқы бөлшектерді қолдану.

12.1.2 Ашуға, жөндеуге немесе түрлендіруге оларға уәкілетті емес тұлғалар арқылы ұшыраған бұйымдар.

12.1.3 Бұйымды лайықсыз сақтаудың немесе қараудың салдарында пайда болған ақаулықтар:

- бұйымның металл элементтерінде тоттардың болуы;

- қуат беру баусымының үзілулері мен кесіктері;

- сызаттар, жарықшақтар, корпустың, бұйымның пластик бөліктерінің күшті үйкелістері және т.б.

12.1.4 Бұйымның асқын жүктелуінің нәтижесінде пайда болған, құралдың

істен шығуына әкеліп соқтырған ақаулықтар.

12.1.5 Сериялық нөмірі оқылмайтын бұйым.

12.1.6 Мезгілдік ауыстыруға жататын шығын материалдары, алынбалы бөлшектер, тораптар, сонымен бірге электр құралымен жиынтықта жеткізілетін керек-жарақтар және толымдаушылар (өлшеуіш шыныаяқ, қақты жинауға арналған алынбалы сүзгі).

12.1.7 Асқын жүктелулердің мінсіз белгілеріне жататындар:

- бұйымның бөлшектері мен тораптарының деформациялануы немесе балқуы;

- сымдардағы оқшаулағыштардың қараюы немесе бұрышталуы.

Сіздің назарыңызды бұйымды сервистік орталыққа және одан жеткізудің соңғы тұтынушы (иегері) арқылы немесе оның қаражатының есебінен жүзеге асырылатындығына аудартамыз.

Құралға кепілдік жағдайды орнату бойынша техникалық куәландыру тек авторландырылған сервистік орталықта ғана жүргізіледі. Сервистік орталықтардың тізімін сатушыдан немесе **galaxy-tecs.ru**. сайтынан білуге болады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығы мен дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонның дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

Бұйым моделдің атауымен және тауарлық белгісімен аталған тауар үшін арнайы арналған жеке қаптамада берілуі керек.

13 ӨЗГЕ АҚПАРАТ

Импорттаушы, дайындаушы уәкілеттік берген тұлға: «Мегаполис» ЖШҚ

Мекен-жай: 432048, Ресей Федерациясы, Ульяновск облысы, қ.о. Ульяновск қаласы, Ульяновск қ., Локомотивная көш., ғим.14А

Телефон: +78422324242

Электрондық поштаның мекенжайы: mail@simbirsk-crown.ru

Дайындаушы: Нинбо Шуавей Илектрик Эпплаянс Ко., ЛТД.

Мекен-жай: №1188 Чжоучжи Род, Чжоусян Таун, Цыси, Нинбо, Чжэцзян, Қытай.

ҚХР жасалған.

Дайындалған күні бұйымның өзінде орналасқан лейблдың (ақпараттық тақтайша) сериялық нөмірінде орналасқан. Дайындаушының стандартына сәйкес сериялық нөмір - импорттаушыдан және тапсырыс нөмірінен / дайындалған жылы мен айынан / бұйымның реттік нөмірінен тұрады.